



# United Against Evil

「スター・ウォーズ」シリーズ主演

マーク・ハミル

「ウクライナにもっとドローンを！」

ロシアと戦うウクライナに心強い味方が加わった。かの「スター・ウォーズ」シリーズの最初の主人公、ルーク・スカイウォーカー役を務めた俳優のマーク・ハミル氏が、ゼレンスキー大統領の要請に応じ、支援プロジェクト「UNITED24」のアンバサダーに就任したのだ。ウクライナの防衛用ドローン増強のために必要な支援を募るため、「ジェダイ・マスター」がCNNのインタビューを通じて視聴者たちに支援を求めた。



#### ■インタビュアー／ジム・アコスタ

NBCやCBSでリポーターを経験し、2007年CNNに入局。キューバ移民の父を持つ。2018年11月の記者会見では、移民問題やロシア疑惑を巡ってトランプ大統領と激しい口論を繰り広げたことでホワイトハウス記者証が無効とされるも、後に撤回された。1971年、ワシントンDC生まれ。

#### ■ゲスト／マーク・ハミル

アメリカ人俳優。「スター・ウォーズ」シリーズのルーク・スカイウォーカー役として知られるほか、その他の映画やテレビドラマにも数多く出演し、声優としても活躍する。ゼレンスキー大統領から要請を受け、ウクライナを支援する国際的な取り組み「UNITED24」のアンバサダーを務める。1951年、カリフォルニア州オークランド生まれ。



## 64 「ルーク・スカイウォーカー」がウクライナ支援

*As President Zelensky wages what he calls a battle of good versus evil, he's asked a hero of the silver screen to join the resistance. Star Wars legend Mark Hamill, known to audiences, of course, across the world as Luke Skywalker, was asked by Zelensky to serve as an ambassador for Ukraine's Army of Drones project. The mission: collecting money and equipment to help Ukraine be supplied with drones in its fight against Russia. Actor and Jedi Master Mark Hamill joins me now.*

**Jim Acosta** Mark, take me back to that moment of speaking to Zelensky, who has compared Russia to the evil Empire. What was that conversation like?

**Mark Hamill** Well, like everyone else that follows the news, I've watched since the end of February, when a sovereign nation was

**wage:**  
(戦争などを) 行う、遂行する  
**the silver screen:**  
銀幕、映画界  
**resistance:**  
抵抗、抵抗運動  
**Star Wars:**  
「スター・ウォーズ」  
▶マーク・ハミルは1977年から1983年にかけて製作された最初の映画シリーズ3作で主人公の1人ルーク・スカイウォーカー役を務めた。  
**serve as an ambassador for:**  
～の大使として働く、橋渡し役を務める  
**Army of Drones:**  
ドローン軍団、アーミー・オブ・ドローン ▶マーク・ハミルが大使として推し進めることになったウクライナのためのドローン調達支援プロジェクト。  
**equipment:**  
機材、資材  
**supply A with B:**  
AにBを提供する、供給する

**compare A to B:**  
AをBに見立てる、例える  
**the Empire:**  
「帝国」 ▶「スター・ウォーズ」で、銀河を支配しようとする邪悪な独裁国家。正式名称はthe Galactic Empire (銀河帝国)。

**follow the news:**  
ニュースを追う、チェックする  
**sovereign nation:**  
主権国家

ゼレンスキー大統領は、「善と悪の戦い」と呼ぶものを遂行するにあたって、銀幕のヒーローに抵抗運動への参加を求めています。「スター・ウォーズ」の伝説的人物であるマーク・ハミルさんは、世界中の観客に、言うまでもなく、ルーク・スカイウォーカーとして知られていますが、ウクライナの「ドローン軍団」プロジェクトの大使を務めてほしいとゼレンスキー大統領から依頼されました。任務は、資金や機材を集めて、ウクライナが対ロシア戦用ドローンを調達する支援をすることです。俳優で「ジェダイ・マスター」のマーク・ハミルさんに早速お話を伺います。

**ジム・アコスタ** マークさん、ゼレンスキー大統領と話したときのことを教えてください、彼はロシアをかの邪悪な「帝国」に見立てていますね。どんな会話だったのでしょうか。

**マーク・ハミル** うん、ニュースを追いかけているみんなと同じように、私も2月の末から見守っていたよ、主権国家が敵対する国の侵攻を受